

費寄加酌近遠照則埠外 文十錢取張每售零海

第八千五百三十八號

今目另出附

文分取不強

東瀛寒鯉 ○日本訪事友人來函云臺灣中部各處土匪甚屬猖狂時常出沒以致人心惶惶昨據總督乃木東瀛寒鯉 ○日本訪事友人來函云臺灣中部各處土匪甚屬猖狂時常出沒以致人心惶惶昨據總督乃木

馬吏誨

自衙門有吏胥之設而官之治民難自官不能馭吏而官之治民愈難幸而得一賢宰則一邑之民非不受其福然或三年解組五載陞遷民雖受其福而民不能常受其福也不幸而宰官不以斯民為念則民無一不其禍然亦有其類解組之時民雖受其禍亦不致常受其禍也至於吏胥類皆土著民情較官為熟悉公事較官為明白一衙之吏胥非但類皆土著且事有以父傳子以兄傳弟所以聲氣相通把持較易苟遇精明強幹之官滑吏尚知忌憚雖不能弊絕風清而上下其手之事可以冀其歛跡若官而弱則吏愈強官而昧則吏愈滑官而愚則吏愈狡官而貪則吏愈酷甚至官之權吏操之而官不敢問官之事吏行之而官尚未知吏者佐官以治民者也乃反藉官以欺民瞞官以詐民不肖之官與吏狼狽者無論矣蘇州馮林一先生有易吏胥議謂吏胥之事可併之於幕而名之曰幕賊略仿唐制與以入仕之途不得以游閒之人為之由郡縣學山長擇諸生中有才行而文學中平歷三試不中式者送郡縣充選兼準錢氏大賸曰元時士人皆樂為吏而吏亦知自重此其明證也策非不善無如積重難返況現在士習日偷以之為吏未必皆有才行且今之吏胥之中安見無士人充富者然則官不能舍吏以為官又不能併吏以為幕吏胥之弊將伊於何底乎昔人以天下有三害吏居其一可知吏之弊不自今日始吏之為害亦不自今日始為今之計欲整頓仕途須先絕吏弊雖官之耳目寄之胥吏而胥吏之黜陟仍操之官者也官誠能隨處留心隨事考察雖蒙蔽在一時而終不難盡發其覆是在上者取之如何耳本報紀黃堂懲吏一則據金陵訪事友人云署江甯府柯太守因書院發給膏火為蠹書某某上下其手其中不盡不實有不止如肄業生等所稟云於是即將慣於舞弊之禮書袁某父子革退不准易名復充雷厲風行多士莫不額手稱快詎該書根蒂固又特革卯而不革缺依舊賜奉陰違仍在禮房行走公事把持近忽被人告發太守赫然震怒立帶幹役跟隨徑叩禮房之門時已二鼓內聞剝隊聲有人啓戶而出太守視之則已革袁某之子詰其何為在此以查理案件對太守怒謂案牘要件何得革書理查把持公事可想而知飭差將其父一併押收外所豎日提訊據袁子供稱係江甯縣學生名袁霖太守憶及前日老生恩課冊卷內亦有是名立時根究始知乃父與禮書王某通同作弊以新生而冒領老生恩課銀兩已四五年更查得劣跡多端乃飭發學照例詳辦其父亦從重懲辦膏火及地方善舉經費等情咎尤難道禮書王某亦前任革退之吏膽敢入署攬權舞弊俱經告發聞太守將從重懲辦膏火及地方善舉經費等情云閱之不禁佩太守之精明強幹不肯稍假吏權深夜查察可謂得取吏之要矣夫禮書一缺猶屬清簡之科侵吞者僅善舉膏火之費冒領者僅生員恩課之銀其權尚小而已無所不為若此若繁劇之科詞訟之出入賦稅之盈虛當必有把持之愈大侵蝕之愈多者一科如此而別科可知以外府科房而論承上啓下亦屬清簡之缺若內而六部外而督撫藩臬以至州縣吏皆無不有權吏一有權即無不可以為弊非官之權真吏能操之也吏能援例以為權即可因權而生弊人謂天下不患無好官而特患有滑吏吾謂不患有滑吏而特患無好官官雖卑無不可以治吏者也吏雖滑斷無不畏官法者也世之欲為好官者當先從馭吏始

火警彙錄
○天津訪事人云：昨門外草

敝此連盧柴山積直接至西城根下前經升任天津縣蕭太守勒令遷

移以重城垣而杜火患嗣後蕭規曹隨卒是邑有於冬初秋末必票差出票查驗有無違犯情事有則逐不貸無如空

父無補不過如昔之藥羊咳處草噉人已如岡如凌救之木禁以前有用無已比月廿五夜張姓草噉失鎮一經著火

懼怯
 拉阿
 家兆
 焚如
 火光
 能消
 惟翟
 青冀
 幾疑
 絲興
 公天
 台山
 武所
 以晉
 赤城
 震起
 而隼
 祭者
 不帝
 焉為
 當詩
 焉照
 水會
 中人

急即鳥匪翟警無如素草絲川火之勿量量烈然化向未息在可上
支則已言元功增重可走丘專愛生馬生兩家均有村一炊車且有一施草

大車五兩銀繫馬鞍致負不聲什貨可入蓋之生草蟲桑間止也三才此而日實乙延三陽壽運長附丁道仙如不忌女多寺家台尋女一思然上草破已真

安 兒 地 文 車 馬 良 馬 妻 願 才 林 皆 仁 諸 防 煙 遠 近 水 龍 開 蓬 上 至 淚 水 狂 噴 止 如 倒 瀉 不 可 收 止 如 得 求 妙 然 草 恩 已

此竹葉某值於上月廿七夜哭回氏忽然屏止幸紫竹林已有水會而馬家口五扇又近在咫尺

之開
集以焚去房屋兩間又上月廿九夜四更時劉某木作以煤油燈炸裂以致起火延燒木屑一時

不可總圖突擊飛災聞作係華姓人所開設後連爲其住屋又有餘房乃張姓者居住當火勢蔓延時朱作門面

先付劫掠幸人手衆多張兩姓住宅均由水會中人救熄亦云幸矣

訊解案
○蘇州訪事友人云上海縣舉人畢同訐控學而宣彙文一案童等假省後經蘇州縣發審局提訊

次曰紀前報茲悉付尊祠太守復於中甸之某日乃請莫司馬在發審司升堂是集董壽七人詳研訊司馬問姜承

趙光第二文生曰女二人與宣學而有無九章答解重無九章司馬曰既無九章可尋別名堊吉答解省出童回生見

聞當詩向不惟游秦興與道有師主童疑難生即不與童則又志焉不能與國粹則得為謂然則加今有悔於心乎一主

同解一曰詩如金鉢美翠與青瑩如金鉢美翠與青瑩

日一
 女
 米
 堂
 李
 巳
 節
 學
 情
 原
 具
 一
 代
 言
 黑
 三
 生
 當
 堂
 具
 情
 控
 以
 絲
 司
 馬
 館
 蓋
 料
 功
 二
 生
 限
 買
 押
 待
 付
 質
 公
 所
 治
 任
 負
 位
 開
 器
 米
 放
 出

童言所控各節皆有証據今說言之童稱非妄到案不能水落石出一切証據須俟鞫實時如甲和盤托出

司馬得供，仍飭將一千人分別管押原處，諭畢。

退堂此案現經府憲柯太守區請上憲將宜廣文撤任歸案訊辦聞上憲業已備文至上海請道憲將廣文卽速假省候

訊想宜廣文不日即當抵省歸案矣

東瀛寒鯉 ○日本訪事友人來約云臺灣中部各處土匪甚猖狂時常出沒以致人心惶惶昨據總督乃木

民
報
日
政
府
云
前
月
廿
三
日
昆
明
戒
嚴
第
二
旅
團
長
寺
派
第
四
辦
事
處
長
大
田
中
佐
率
領
第
四
辦
事
處
大
中
隊
第
三
辦
事
處
中
隊

又砲兵一隊併大砲四門於十四晨分至太平頂附近與匪相遇敵數時而退是役也大田中尉受傷頗重下士負傷三人兵卒死未明者數十人查匪徒聚集地方係在太平頂山上該處周圍約二十里地勢險惡故難進擊匪魁姓劉名鐵為首領云○基隆地方自前月以來謠傳土匪再欲謀反擾亂該處日官關防甚嚴○一月十一號上午東京來電云日皇太后忽染重症勢甚危急日皇同后親赴青山宮請安十二日上午又電各府縣大小學校均停五日全國因停工五日外務省甲斐親王各大臣及文武百官貴族議院長等均進宮內國喪一年在京各國公使館及各領事館均下旗三天是日各公使均赴外務省甲斐親王各大臣及文武百官貴族議院長等均進宮內日皇又發電通知各國政府○前月二十九日下午七時相模國津島地方失慎計焚去房屋百五十三家棧屋十五家均歸烏有燒死者十三人負傷九人因風勢猛烈遭此巨災也○露國駐劄丁抹國公使名木臘里氏此次特受外務大臣○孟買地方時疫仍屬延蔓該處紡績各廠等一併停工云○一月八日英國倫敦電報云南部濠洲達島衣地方忽起颶風以致全島均受損壞

不同也有地名波數多者中一酋長姓尤格表經日斯已尼亞官兵俘獲隨處以銃刑計目下已膺戮戮者大小酋長多至二十餘人是以逆黨有所恐懼皆不敢放言飛揚露布之書請計日以俟

兩旁各有大翅一具其運動類如泰西風磨齒輪以鎖鍊之與陸地腳踏車無異車之上面安小氣毬以便騰起其氣毬如烟捲形長徑約得二十邁當圍徑二邁當

百七十八號百號以下不在數內其中輪船三百十隻共三十七萬二千餘噸帆船九百二十七隻共四十三萬三千餘噸失事惟獨礁者多此項沉溺四百九十五隻每百佔四十其餘為駁誤者每百約二十餘艘者每百約十六艘沒者每百約十五計是年失事較前多一百十七隻重十二萬四千餘噸將各國失事船隻數數分別每百佔多少之處詳列 英國船三分數數二分四 英屬船三分四數數三分七 哪喊船七分四

萬數六分五其餘則美德法等國船居多

虎嘯番役即上前捕獲盜與格鬥被傷番役一人餘捕獲番勇而前始經獲盜兩人餘一人已被免脫聞受傷番役沈重未知得免性命之憂否

十三日考試德安瑞昌彭澤三縣童正場諸題均紀於後生員賦題無逸圖賦以先知稼穡之艱難為韻詩題賦得雪後園林穩半樹得林字五言

八韻詩經解五經解六韻勾股代數開方簡捷法德安童正場題其子弟從之則孝弟忠信不素餐兮孰大於是王子塾問曰士何事瑞昌童正

月讀書得書字五言六韻勾股代數開方簡捷法德安童正場題其子弟從之則孝弟忠信不素餐兮孰大於是王子塾問曰士何事瑞昌童正

場題焉用牛刀子游對曰昔者偃也聞諸夫子曰君子學道則愛人彭澤童正場題秋省歛而助不給夏諺曰吾王不遊吾何以休通場次題一日

而三失伍詩題賦得詩清都為飲茶多清字五言六韻

訴稱願將經縣地方合開之匯濟典股本歸併色尊又批令請中調處嗣據原告崔有泰即崔星使之長公子聲稱匯濟典股本二萬兩職父外

存一萬兩今查典中架本共銀二萬餘串專返原股及外存已屬不敷向復何股之可併還於德源會館邀中理論文炳父子始終不允另措因又

遺抱赴太平府控告被告見其業已府控亦即就無湖道懷鳴冤云欠銀雖立期票是爾之屆期理短已不待言至崔紳因挾嫌傷圖害袁觀察批以存款

取歸與否應聽存款之人作主謂屆期仍可任聽展緩則亦何必立此期票是爾之屆期理短已不待言至崔紳因挾嫌傷圖害袁觀察批以存款

為做傷圖害是爾之經縣管押各由自取總之崔紳持票取款期於得歸原本耳斷不至平空害你轉致原本懸虛無著之理乃爾不自知其過反

情商早備歸款息訟乃正辦如有悖理固執始終不悟族戚中之人既式好於前數十年何忽一旦兇終於後本道為持平之論亟應自邀族戚循理

初三日道轅懸掛之批也刻間仍由縣宰另下諭單委令德源會館諸首事及同里店友調處並詳開導諭以欠數甚鉅須知崔文炳非無身家

首事人等仍特老狡騙則父債子還不難詳請著道該紳商等務須秉公排解為崔文炳保全後患仍將如何查處緣由據實赴縣稟復以憑核辦該

善事行之數十載人無不言通司事蘇姓已作古人遂公舉李姓承其乏想亦能奉公謹慎欸不虛糜也○郡城西關外徽州會館為黃山白嶽

善人寄柩之所在郡土著亦得以前棺三具暫寄其中適者棺木日漸增多幾有實不能容之勢董事章君思有以擴充之去歲就白龍潭附近購

得隙地數弓鳩工庀材建造平屋八間每間可容殯屍棺八具命其名曰同安堂未及期年停寄幾滿不得已於今歲夏秋之際添造十大間其

費由章君為之捐募合邑士商咸贊賞章君之勇於為善勞瘁不辭○今歲春初每洋銀一圓持以入市可易制錢九百二十三十文厥後逐漸貶抑

尚可得九百文迨至十月十一月間忽跌至八百八十文府縣出示通衢嚴禁錢僮龍斷限以每圓九百文為準未及半月仍跌至八百八十文近

奉藩憲諭令不得再行跌落無如市僧性情狡猾藉口於年關將屆竟任意居奇日內更每圓減去十文貧困小民受虧正不知伊於胡底也

界捕房皮帶車首先駛至繼而英美各洋龍及救火會西人亦皆聞警而至幫同救熄僅焚去房屋二幢不知如何火起登時烈燄熊熊烟霧鎖法

廊口人手眾多吸水噴救得即息滅然受驚已不淺矣

契成交詎有王之甥鄉人王全全下居虹口胡家橋附近今春物故家况艱難其妻某氏因將王所遺基地數分央中出賣事已成議於前晚書

唐等胆敢將局勇亦加毆辱局勇大怒立將唐等一併拿至局中究辦祝雲雲二尹略訊數語各各毆打適被十六鋪北局巡勇瞥見進店彈壓

○外馬路某小酒肆昨有唐阿虎等數人在內沽飲不知為何始而口角繼各毆打適被十六鋪北局巡勇瞥見進店彈壓

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

○昨日上海縣署捕役榮德徐文及英界公廨捕役凌振趙等奉人召天仙戲園子弟至城隍廟演戲一日蓋以拘拿楊樹浦

銀二百四十兩旋即講明稟求銷案大令著具銷案結存查○曹榮富吳桂榮二匪人相約守候於蘭芳里口搶奪行人風帽經巡捕拘入捕房解

至案下大令訊悉情由著押候覓人保出茲以無人具保因之帶案開釋○竊犯王德富吳阿福柳期已滿大令命將柳去各答責三百板釋之
現因不准逗留并諭令如再犯事到案定送改過所監禁○陳與昌收租人王榮齋投遞稟詞聲稱同昌泰主徐松堂積欠房租銀一百十二兩
林買定粉乾延不提出迭經大令訊供已詳前報昨日原被告同案請道大令謂以前何不請道王不答大令著即退去准其附追○張蘭生控邱寶
店司帳人姚琪香串同夥夥袁毛狗吞沒所存洋銀七百五十圓送經大令訊供已詳前報昨日原被告同案請道大令謂以前何不請道王不答大令著即退去准其附追○張蘭生控邱寶
候示大令著公公正人稟候核奪○陳阿桂周金福二人皆積竊也前經大令公辦號目下枷期已滿正欲責懲後判發交改過所監禁適英界包探趙
銀河稟請帶回捕房盤詰向大令長檄大令怒其無禮驅之使出昨日英界公辦號內日前被同鄉人某甲將氏拐去吳遣人四出偵尋杳無蹤影
美界捕房紀事○吳某携妻胡氏卜居外虹口老街第三百九十四號屋內日前被同鄉人某甲將氏拐去吳遣人四出偵尋杳無蹤影
昨日上午吳在元芳路與氏不期而遇當即將妻挾往詰其致逃之由正在難解難紛適包探石金榮巡至將兩造拘入捕房吳四出偵尋杳無蹤影
吳將氏領回管束○崇明人吳竹筠前晚深夜獨躋漢璧禮路某姓家鍋灶等物經過吳滋路為四百五十一號華捕昨晨捕頭包探倪順泉查其
是否偷兒再行核辦○偷兒陸阿煥昨晨由打靶場地方竊取某姓家鍋灶等物經過吳滋路為四百五十一號華捕昨晨捕頭包探倪順泉查其
案將原贓領回飭將陸禁押一天釋放○昨日下午有粵人鄧阿順在西華德路某洗衣店之馬車一輛行至蓬路將三千四百六十號東洋車撞壞車
夫喚三百八十號華捕將馬車拘入捕房押候送解訊究○昨日上午有密勒路某洗衣店之馬車一輛行至蓬路將三千四百六十號東洋車撞壞車
夫喚三百八十號華捕將馬車拘入捕房押候送解訊究○昨日上午有密勒路某洗衣店之馬車一輛行至蓬路將三千四百六十號東洋車撞壞車
全家自縊者奇慘實不忍聞現在城巷平糶遠鄉山僻米不能到雖家大憲籌放拯卹無如災區太廣勢難偏給伏懇迅籌鉅款派人援救七州縣
民命懸於呼吸謹為九頓首以請宜屬官紳同叩公電如此乞兄設法接濟並請登報是否候速復霖叩曾代 上海北市絲業會館籌賑公所制
施則敬子英甫鈔登

公為潘君二江聲明行善啓
啓者潘君二江性慷慨好義與從前曾隨周裁五觀察前往勸賑為江永海晏輪船辦商情悅服遐邇咸知現因有病擬將畢生積蓄九露瑞泰兩舖以欠款
未付經手夥友一時情急不得已將木器每件取回作抵其時人多手難免為無賴乘機攫取潘夫人擬具稟控官經則敬在聚豐園設席邀諸信厚等妥為調處到者二十餘人咸
謂兩舖冒昧從事囑令助善舉洋一千元公議撥助湖州仁濟善堂七百元上海仁濟濟廣益三善堂各一百元以為潘夫人造福并祝二江指日全痊所有應付兩舖欠款由潘
夫人一面照數還清兩舖亦將木器等件送還各全體面至各報所登各節係屬傳聞之訛合亟更正伏祈公鑒嚴信厚業成忠陳途徐鴻達許觀復尤桐揚福謙揚兆整徐彬施則敬
公啓

利翁機器公司
啓者法人莫君尼路精通製造格致等學為人信實精練久已遐邇馳名且在華多年情形無不熟悉前數載在上海怡和絲廠內經手辦理一切均稱妥協後因事回國從此閱歷又
深造詣更精自不吝而愈茲復乘來中國受利翁公司監造東方各工程機器廠之托兜攬招徠是廠包造鐵路火車開挖各礦建造兵商各輪船海陸軍械水陸電線燈汽機以及
絲紗廠內理紡織染等各種機器無不一應俱全兼售各機器應用各科貨物堅固精細價值格外從廉且各機器到後裝配妥放等法莫君可一手承辦近聞盛杏蓀京卿業已敦請莫
君包造鐵路工程由是廠購買機器物料同軌之麻富強之效自可立見中外 官商如蒙賜顧請至莫君處妥議遠者可函致莫君帳房購辦是幸莫君帳房在滬北山西路四十
一號便是此佈 滬上有必時事人謹白 甲子

公議禁止借彩
新昌人參號順記發兌獨得之秘婦科必孕丹每九洋一元不折不和開張法馬路東首 貨真價實假冒甚多購者留神
謹啓者我業綢緞借彩向由公信彩局出賃例不准私借年來各
因主顧起見偶一應酬無如允此却彼反多招怨況今歲湖市出
貨稀少更難備此掛彩之舉故遂集全業以今歲起不准私借察
出議罰特此預告 十二月十八日 緒給公所啓 乙酉

獨得之秘婦科人參必孕丹
此丹得自獨秘其
效驗之神速可以
推倒天下之種子
藥不服則已服則
必孕故名曰必孕
丹緣丸中重用人
參凡珍貴之藥六
十四味以合卦製煉之精無出其右且不獨種子為天下第一之捷徑並治婦人胎前產後諸症赤白帶者服之其效可以立見惟種子總須服九一旬每服一丸服至經
期過後三日乾淨自然一索而得誠百發百中之妙藥也本主人識○本號精製各藥因貨真效速為別家所不能及因此業已馳名然生意一盛嫉忌者有之假冒者有之故於壬辰
年稟蒙○前任上海縣正堂堂給示嚴禁假冒在案此風稍息無如人心不古不免日久玩生不得不另立新章以絕其弊以後凡承遠方賜顧無論託局託友寄帶各藥件收到後務
請給一回信與本號俾可接洽不致誤也此佈 乙酉

上海五福弄口京都同德堂發兌秘方多子丸 多子酒 多子藥膏 均大瓶四元小瓶二元
本堂秘得妙方自運上藥製成藥酒藥丸品
分三種效驗第一性味和平不熱不燥男女可用
強弱皆宜如服之半月即身軀體壯根本堅固相
火不生飯量即可加增夫婦逾常鍾愛誠家用之
乙酉

京都同德堂創製真人參鹿茸海狗腎壯陽補陰多子藥膏
本堂秘得妙方自運上藥製成藥酒藥丸品
分三種效驗第一性味和平不熱不燥男女可用
強弱皆宜如服之半月即身軀體壯根本堅固相
火不生飯量即可加增夫婦逾常鍾愛誠家用之
乙酉

上洋冷昌煙膏批發
開設法界三洋徑橋南境吉祥街口坐東朝西舊庫門自運大小洋藥零整照箱批發監製
各種煙膏發客○清膏每洋八錢○陳宿膏還灰每洋一兩七○老陳膏二兩二○陳膏二
兩五○公膏二兩八○冷膏三兩二○還灰六成平頭外加格外克己以擴招徠如有低次
包退同機倘蒙 紳商遠近函購請認明招牌不悞 乙酉

戒煙花參片金丹

性思藥之真偽本不易辨而嗜利之徒又仿樣假造...

性思藥之真偽本不易辨而嗜利之徒又仿樣假造... 戒煙花參片金丹

普惠利增彩票號發

啓者本公司設立長崎創辦彩票業歷有年... 普惠利增彩票號發

匯豐銀行告白

啓者本行收足資本洋一千萬元公積洋六百萬元... 匯豐銀行告白

招尋武進縣福興洲人郭世賢

郭世賢江蘇常州府武進縣福興洲人年十八歲... 招尋武進縣福興洲人郭世賢

省孔鳳春粉局 永禁假冒

本號開設杭城常河坊街角數十餘年... 省孔鳳春粉局 永禁假冒

人參鹿茸三寶丸

人參鹿茸三寶丸○益氣之品人參爲最補血之物... 人參鹿茸三寶丸

金鎖固精丸

金鎖固精丸○舒筋活絡丸○小兒回春丹... 金鎖固精丸

小兒回春丹

小兒回春丹○廣東鹿芝館分設上海老巡捕房對門... 小兒回春丹

廣東鹿芝館

廣東鹿芝館分設上海老巡捕房對門... 廣東鹿芝館

仙天

仙天○廣東鹿芝館分設上海老巡捕房對門... 仙天

武進

武進○廣東鹿芝館分設上海老巡捕房對門... 武進

茶園

茶園○廣東鹿芝館分設上海老巡捕房對門... 茶園

期 展 賣 拍
 呢絨牌九老羽綾彩二美彩九獅路通軍羽綢十一磅彩三元
 十磅十二荷花彩人鎗十磅彩八十紅四美紅三元紅人鎗紅萬壽
 圖市布八磅四五子登科紅萬壽紅三元烏金三元藍彩人鎗藍三
 元金二美藍四美藍人鎗洋房雙入緣九獅七磅藍三元藍四美藍
 人鎗探潭圖原布八磅彩三元花邊藍獅七磅紅三元紅彩人鎗花
 邊藍獅藍三元挺市洋標八磅雙掛線細斜紋十五磅老人頭十四
 磅松鼠老人頭雲獅九獅粗布十磅荷花圖人鎗九獅吉慶圖細布
 雙元彩三多荷花劉軍圖彩四美紅五星紅金星七十二線紅雙路
 燈紅二美白金三元六十四線烏金三元藍雙路燈藍洋房光毛市
 漂布等貨此期拍賣展限至明年正月初七日到期用五天期票出
 滿凡拍定貨者明付定銀為禱特此佈聞十二月十五日元芳行啓

禮拜五拍賣寶
准於二十日十一點鐘在本行拍賣東洋各種鮮明盆景花草樹木數百盆如合意者請至本行面拍可也此佈瑞和洋行啓

禮 拜 五 拍 賣

准於二十
日二點鐘
仍在前泰
來號內拍
賣一切洋
廣雜貨涼
床木器一
應係用什
物不計此
佈

賣 倍發行啓

丙三

准於廿一
日十點半
鐘在本行
拍賣帶有
水漬印棉
紗五色屬
時請來面
拍可也此
布
寶信發行啓

准於廿一日十
禮點半鐘在本
拜頭信封二箱
六燈吊燈各色
拍呂宋燈椅子
賣小照片一切
布樣什物不計
倍發有啓

杭 州 德 記 號
發兌外國
藥水膏水
丸粉糖片
各貨俱全
照申批拆
信購即奉
近多假冒
城願認明
大井巷元
元象樓開
星石庫門

余友患癩
歷多年後
延棋盤街
怡珍鄭君
虞琴包醫
服其丸劑
癩即若失
余甚奇之
願同病者
知所向焉
何鑑酒樓

聲 明 辨 賣

好邇因疊遭訟累力不能支不得已於
上月廿五日盤頂全興公湖北幫袁某
本月初二日諸立草契當付定洋一百
元訂於初六日付清原價交盤迄今已
逾十餘日陸續付價尙未及半棧夥各
自辭退債戶逐日催逼年關在即索欠
紛紛萬不能再待是以登報聲明前諸
作爲罷倫另行召賣所收之欸一俟定
局如數交還本棧主女流之輩目不識
丁種種苦情伏祈原諒特此聲明

老義和棧主趙曾氏告白

乙卯年

新出大觀園攬勝圖
是圖係紅樓夢內諸名色即寶玉黛玉等凡行時用骰子二枚擲芳名仙身即用一牌明是吳押於進園也隨處再擲出點數照此而行直至出園為終每張售洋一角二分○算學勾股六術售洋二角由上海寶善分局南口內運山房及各省書坊均有出售

今售英二月份雙票
張公道紅票格外
勞分條六角四遠
名各埠紳商認明
上
計在盤街北首青
坊石門內為利
行啓正月呂宋
票十八開彩由本
售出二彩一銀張
二萬八千一百一
門售分條條頭
正月並明登報

今遺失領條
莊票一紙第
一萬八千七
百六十四號
十二月二十
九元三十
兩正已向
念說明作爲
憑據各莊
號切勿收用
此佈
興和告白

啓者前丁酉元且中國郵政局開辦日起本局往來各埠輪船只帶郵政局信件其餘中外信件各信件照章概不代帶特此佈聞

新式八音琴

本行新到大
八音琴內藏
鼓其音甚妙
及號筒戰鼓
笛洋簫等各
樂器俱全其
格外從廉凡
官紳富賜顧
請駕至英大
路三號便是
謀得利琴行

甲

此乃者其價格外從廉本行
現有許多各色機器出

信生縫
爲市



司各脫鰵魚肝油發售

英京司各脫鰵魚肝油公司謹啟

丁



此藥專治如魚肝油之功效

乳白魚油○化痰潤肺○補而不燥○滋而不滯
固氣養血○平肝開胃○堅長筋骨○肥壯身體
醫治內傷○色慾癆瘵○咳嗽吐血○陰虛陽痿
小兒瘦弱○疳積夜啼○詩爲以之○立起垂危
香港中環威建大藥房○上海棋盤街普太和
粵東雙門底威建分局○蘇州閶門市普太和
漢口漢通巷威建分局○紹興水澄橋普太和
各佛山鎮汾流街永安號○江西洗馬池普太和
埠汕頭永和大街廣萬春○京都大柵欄普太和
寄廈門關帝廟前同昌號○南京果子街廣來居
售天津紫竹林內元彰號○福州南台寶德公司
處常州鼓樓華英大藥房○寧波江北岸生記號

梁此酒用枸杞
燬並各種清
之品釀成
滋腎益氣
驅風明目
味品清香
藥酒可比
常飲誠送禮
爲相宜
斤二百四十
乙

露補清杞桑杞枸悵燈

衣
取
論
器
實
特
此
能
開



上海公司洋行告白

天儀茶園
特請京都內城府
頭頂
李春來
准演於
十夜
代演
首

天 仙 茶 園
請看十夜十二夜演
新看新聯連四本武新戲

九美奪夫
屆期務請諸公早降
新看戲

音觀面四

新辦連檯奇巧全新一彩燈戲
必定登科
擇吉起演屆期祈請諸公早降
165111

特頭 天請 儀京等 茶都 園 丙 城角 府

沈韻秋
十盜 九 夜 環 連 馬 御
沈飄香
十 九 夜 浦

GUTHRIE'S
SARSAPARILLA
Sold by Messrs. Hall & Co.,
100 N. 3rd St., N.Y.C.
A TRUE BLOOD PURIFIER.

3, Rue Vivienne PARIS (2e)

種德園馳名丸藥

廣東種德園
調經種子丸

若問種子之法先要調經血脈調和身體自然無病但婦人月經不調或前或後或經來而腹先痛或來後小肚痠痛或寒或熱血錯經亂或血山崩漏白淫等症月經不通皆因血脈不和遂乘各

書備必中場務時試者

泰西時政之沿革國勢之興衰惟此近百年中實爲緊要關鍵英士麥瑟西第千百部西書之大成作爲泰西新史攬要者訂簡明場中若有此書定可出人頭地歲學會奉張香帥之屬譯成華文念肆卷計價兩圓託北京路美華書館三馬路棧致遠室寄售○萬國公報月出一批取價一角二分半泰西新政囊括無遺售處同上○廣學會譯著新書日增月盛公報後幅印有書目茲不備列

甲 〇

天福茶園

天娥旦

請看五十六七八本
全部燒骨計
擇吉開演
1818

汪氏家藏春暉堂印譜

所摹新鑒注泐淑先生鑒
定古色古香令人把玩不
忍釋手蓋兩先生精於金
石刻畫之文毫厘工拙體
會淵異故早流行藝苑名
重海內茲用上等印泥潔
白連史紙印釘成書以公
同好每部八本加錦套實
洋二號石印化學指南十
六本兩函實洋四元寄上

本堂始創萬應如意油氣和力厚疎風解毒扶
正除邪統治四時感冒○傷風頭痛○霍亂吐
瀉○山嵐瘴疫○風火眼熱○傷寒食滯○胸
張肚痛○風火牙痛○偏正頭風○胃心刺痛
○頭項強硬○肝氣疼
痛○風疾鶴膝○酒濕
癱瘓○手足抽筋○小
腸油氣○跌打腫傷○蛇犬咬傷○瘀血凝滯
○咽喉痛癢○癰疽瘰癧○頭面瘡癤○頑癬
○皮膚癢癬○無名腫毒○花柳疥疔○魚口橫痃○已上各症搽之即愈每瓶洋一角
廣東同泰堂鋪在上海老巡捕房對門開張

老德記藥房遷移

本藥房向在英大馬路黃
間灘口開張五十餘年所
售各種藥水藥丸藥片藥
材以及香水香皂香油香
粉等物久已馳名海外今
因房屋期滿遷至江西路
四十四號即英後馬路廣
公所對門願舊開張倘蒙
仕商賜顧祈○移玉爲
盼還祈認明照牌處不致
誤

甲三

上海老德記藥房謹啓

圖勝增園觀大出新

是圖係紅裡夢內諸
芳名色卽寶玉黛玉
等凡行時用發子二
枚擲出芳名出身卽
用一牌書明某某押
於進園起碼處再擲
出點數照點循行直
至出園點終每張售
洋一角二分由上海
寶善分局南京文運
山房及各省書莊均
有出售 乙卯

新出泰西采風記

駐英參贊官富順宋
雲子太史編輯泰西
諸法有裨時政者成
采風記五卷并撰紀
程詩百韻附焉又時
務論一編因時制宜
詳籌利弊二萬五千
餘言誠鉅觀也合付
石印每部四本價洋
五角在上海四馬路
古香閣發售

到 开

雲南火腿
 本號今有正雲南宜威火腿寄售四馬路接元堂啓
 源裕輪船公司
 自造快船
 洋式拖船
 逐日往來
 申蘇官輪
 蓬艙格外
 克己申抗
 價亦便宜
 申鐵大機
 北蘇南漢
 杭湖墅珠
 寶巷禾北
 麗橋下三

祥 豐 洋 行 經 理 水 險 公 司
 本支謙公司開
 設外洋數十餘
 年資本富厚素
 有名望專保海
 上平安水險今
 專派在申祥豐
 洋行一手經理
 所有賠款章程
 均照大概一律
 辦理倘有不測
 賠款照章格外
 迅速給付保費
 此別家格外公
 道諸 尊光顧
 請至四馬路第
 七號門牌本行
 帳房面議或至
 棋盤街頭壽堂
 內本分行四馬
 路二章號本分
 行均可
 祥豐洋
 行謹啓
 乙丑年

財十年新發請○來福鴻海上

英九月三彩本
行售出新陸人
和土店屠墓賢
○練塘永
第○菱湖
正源局轉
售裕舍村
徐永興花
店陳佩揚
○加興吳
船友○寶
應德泰號
草張沙市
西開本埠
今售英二
月票壹張
十二元附
送彩票一
雙張單四
○分條大
準七角彩票照
送兩泰即奉四
馬路 乙 齊 三

和 永 豐 車 廠

藥丸名馳園德種

夫白濁一患皆由濕熱或
于治法別有奇功倘若服
獨步單方之妙本園得異
方輕者一服重者兩服即
驗奇

專止白濁丸

用藥並非霸道凡服此丸
小水痊愈後節酒色忌食
天永無復發每瓶價洋二
角

藥油發售

廣東昔有一富翁
年踰半百妻妾數
十人此翁常用此
膏貼兩足心度房
勞不倦下元無損
氣貫泥宮子嗣繁
興者男婦可貼真
養生之土藥種子
之聖膏也每大張
二角五分中一角
小五分○上海棋
盤街開張

因君人愈年滴立解濕角
 效臣使無幸海能熱

此柳傳染
 臣之劑不
 傳授應驗
 無論初起
 亦白濁五
 處水管刺
 能止濁效
 熱毒去濕
 熱之物四
 上海老巡
 膏丹丸散
 藥

日東圓大迂先生
 書畫鐵筆潤例刻
 石牙章每字洋三
 角刻品陰文每字
 一元陽文一元半
 玉印加倍堂幅山
 水每尺八角屏條
 減半統摺扇五角
 俞曲園訂寓西街
 盤街第五十號四
 馬路吉羊樓扇店
 代啓 乙亥年

新出繪圖廣新
 是書載古
 事并他書
 訪得繪圖
 閱者目廣
 四本
 聞新廣圖繪出新
 是書載古
 事并他書
 訪得繪圖
 閱者目廣
 四本

共一寓所舊重可實見

八編紀
奇聞軼
勸懲爲
未見者
本按事
付石印
以新耳
開每部
洋三角
古香閣

新印通商章程
成案編

啓者本公司
可代客修理
機器及紡紗
絲局各機器
造大小諸輪
鐵或鋼之橋
各種機器如
一切詳細情
請與本公司
理人百力敬
詢可也此佈

米爾登

各商通商章程
成案彙編
五采寶星寶帶
各國旗號
格式四十三頁
裝釘十二本每
部售洋四元向
上海棋盤街十
萬卷樓及各省
書坊購取可也

現在 輪船 局 井 製 船 或 代 辦 欲 知 形 勢 總 經 登 面 啓 啓

啓者德國化學師曉爾芬能用化學法分辨五金及析藥料各質如有人欲面談一切者請至九江路十五號門牌寓處可也此佈

甲 三

恒裕醴臘

本號向在小東門外水關橋南坵新問新門面內專辦刺夾淘被良鄉女帳頭等繭肉常年發售試過者諒已周知現又到齊六兩準秤每斤百十六文原只照批每擔九千搭售欠貨男盜女娼

上海華英大藥房
自製廣東蠟丸

本藥房之西藥選
道藥材監製各項
廣東蠟丸膏丹藥
酒方用神驗藥出
精良應症投之如
匙之桴鎖况乎丸
藥功冠湯藥既行
旅易帶以備調難
又可隨處與人方
便誠一舉而兩得

白告師造營
啓者今有西人
于建造房屋
廠置辦機器
事甚爲熟悉
願爲人打繪
樣及核算價
等事工費格
公道賜顧者
函致申報館
問住處可也
佈

新匯劃收市	七錢二分七八五	十二月十八日錢銀洋並匯票行情列左
銀拆	三分	
洋頭	七錢二分八	
錢頭	八百五十文	
市錢	一百一十九千文	
卡錢	一百十八千文	
衣牌	九百文	
足赤	三百三十八兩	
遠期標金	三百三十三兩	
現貨標金	無市	
銀行電匯銀票	二先令十辨士七八	
銀行現銀票	二先令十一辨士	
銀行三十天期票	二先令十一辨士	
銀行四個月期票	二先令十一辨士一八	
實華	又	十二月十八日進口輪船禮拜三
北京	又	由長江
美都沙	輪船	由長江
牛也司丁	又	由長江
江天	又	由長江
圖南	又	由長江
武昌	又	由長江
寶華	又	由長江
順和	又	由長江
新大丸	輪船	由長江
華利	又	由長江
巴川	又	由長江
大通	又	由長江
北京	又	由長江
牛莊	又	由長江
甘肅	又	由長江
忌連孔其	又	由長江
廣東	又	由長江
燬而白	又	由長江
十二月二十一日出口船禮拜六		
西喬丸	輪船	下午二點鐘開往長
美富	又	下午二點鐘開往長
德興	又	下午二點鐘開往長
元和	又	下午二點鐘開往長
十二月二十三日出船禮拜一		
益利	輪船	晚往長江

BEECHAM'S PILLS

業 產 實 拍

公平洋行保險

美國森林保險公司

本公司司理盧振華友領抽者爲朱藻三先生幫理者爲張駿魁先生葉明齋先生
本公司在上海監理華友領抽者爲漢密登先生副經理人爲陶爾薄先生
本公司在中國日本總經理人爲漢密登先生副經理人爲陶爾薄先生
本公司司東方總局開設上海英界黃浦灘第六號門牌
本公司司保人險爲最大最可靠地總上莫與此倫現在已預備保中西各人生命如
欲知一切詳細情形請至上海本總局或者廈門廣州烟台鎮江福州漢口香港南
京橫濱汕頭天津并日本之神戶長崎橫濱東京各經理人處面詢可也特此佈聞

差役訪拿差役奉諭之下將楊匪等一千人捉到前晚親自升堂訊鞫周子山供稱小的係松江府屬川沙縣人向在治下新北門外開設小客棧妻于甘氏同住本年十月楊大人家婢女蘭寶由伊父領來寄宿計共九天後經伊父帶至陳阿坤所開的小烟館中聞售與倡院為倡其時小的適在烟館吸烟見阿坤說合售入陳松泉家并倩小的居中言明身價洋銀一百餘圓由伊父賣入倡家商令小的向阿坤得酬儀四圓陳阿坤供稱小的係本邑人向在新北門外某小烟館中同應烟客周前來吸烟言及有常州某姓女郎欲賣入倡家商令小的向松泉說合議定身價一百圓由伊父出立筆據交松泉執小的等得受酬儀四圓甘氏伊稱小婦人亦川沙人年三十有六嫁周為妻開設各棧蘭寶由伊父挈來借住小婦人並不知賣入娼家之事松泉供稱小的年二十有八尚有母親阿坤向在小的家傭工後因母親抱病無人服事阿坤遂說及有一女郎欲買入娼院由母親聞之甚為合意議定身價一百圓買為義女當由伊父出立憑據趙雨林即趙蘭亭供稱小的係本邑人松泉是小的之妻舅當買此女時由阿坤書立筆據蘭寶供稱前被周等誘來賣與松泉家大令諭令將甘氏開釋蘭寶暫行候送楊宦收管周及阿坤交差看押候覆訊核辦○蔭婦朱陸氏控張瑞卿指贖田畝前後黃大令信幫審委員蔣刺史升堂集訊朱陸氏供稱小的年四十五歲係王姓得洋銀一千二百圓人聞之向張理論張許將所餘之價給小婦人一半小婦人信以為真後向索取分文弗給此次伊所呈稟據均係王姓繕造小婦人據情訴知地保王鑑廷從中調處無奈伊只允洋銀一百二十圓小婦人心有不甘是以控請訊國張供稱小的年四十五歲係王姓得洋銀一千二百圓陸氏所控之田原係小的家產早年抵與朱陸氏家後朱陸氏家將此田退還小的介紹售與某洋人共得洋銀一千六百圓小的實收一千二百圓尚有四百圓被王保等人取去現求大老爺公斷可也王保稟稱朱陸氏所控之田究屬何家產業小的不知底細去年張將田售與瞿董得洋銀一千二百圓早已收清立有收票小的並無分用四百圓之事後朱陸氏以此事來訴小的即向張婉勸令出洋銀一百二十圓張不允陳供稱朱陸氏是小的之姪女此田於咸豐二年抵押與張得錢六十千文以後並未加找去年小婦人央人備本贖回豈知張已將一小婦人年已五十從叔陸掌至於咸豐二年案○奚元其控北永泰鼻烟店小主人金肯堂借銀不還蔣刺史屢次訊比限繳案如再延不措繳定行嚴比何然欠銀終非了局是以信致家中設法求再開一線之恩刺史限十九日繳案如再延不措繳定行嚴比

義記洋行保險



啓者本行於英一千八百九十六年二月六號起
經理孟皆司德
火險公司計存
本銀一千五百
萬兩正在上海
承保各家房產
生財棧房貨物
等件其保費格
外公道遇有賠
款極其迅速如
欲保者請至本
行面議可也

主人謹白

甲辰年二月六號

盤店聲明

上海五馬路文正
山房星記書坊今
因不願開張央中
盤與梧記爲業所
有十二月十一日
以前收付帳目及
票據等情均歸星
記理清不涉梧記
之事特此聲明以
免後論

以玉山房梧記啓

21181

英商老公茂洋行
軍械機器帳房因本
行房屋不敷另遷至
英大馬路亨達利斜
對面同吉里第三百
廿三號石庫門內交
易專辦各國名廠軍
械機器材料等件價
廉物美中外馳名恐
未週知特此登報
本洋行東經理唐篋
啟全具

召租
啓者今有四川路第五號門牌棧房樓上欲出租與人約三年零九個月爲期其屋長十丈闊四丈四圍皆有窗門甚爲光亮如存乾燥貨物最爲佳妙另有樓下一屋可爲帳房合意者請至乍浦路第十二號門牌與戈登面議可也此佈
甲辰年

廣 東 水 險 公 司

啓者本公司
歷年於英正
月份分派利
息今屆一千
八百九十六
年其息業經
開派有股諸
君祈携股票
到本行寫字
樓領取爲盼
怡和洋行啓

啟者今有上邑中新經地
方廿九堡一圖至卅堡七
圖共計則田七十餘畝又
曹家渡地方廿八堡四圖
至十一圖計則田四畝另
又新闢地方廿七堡十一
圖計則田二畝五分以上
之田諸公如合意者請
至英租界後馬路長鑫里
慶餘洋貨號問代理人楊
姓領看

大英醫院

神效	定許大有	服此藥露	勳不化者	前鬱悶食	氣痛豐胸	及患肝胃	疼痛不止	肚腹受寒	此露專治
免他患	精神充旺永	許身肥氣壯	常服此油管	功效頗大細	子癆瘵等症	勞七傷及童	咳喘吐血五	治肺肝不足	性極和平能
甲	一								此露魚肝油

尋人賞格
尋回約束又於六月廿五日逃
走當有尋人招貼官將八官送
回者酬謝繼又登各報招尋迄
已月餘未見回家茲再登報招
尋如有人將八官送回者酬洋
三十元送信確實因而尋回者
酬洋十元如有人將顯八官亨
基尋回者自十六日起照原酬
之外加給洋一百元決不食言
顯照二字

實事求是
半年始監院親自管理經
不假手他人以期有益生
徒痛洗弊病茲於本年十
二月二十日停課明年正
月十七日開課如子弟
願來肄習中西文及算學
者請速至崑山路二十號
中西書院報名緣現在添
建新房遲則又將額滿此
啓

遺失派司
生船由牛車
進口其嘜升
麻七件細辛
廿五件味子
兩件已向新
關說明作廢
希各寶號
切勿收用此
佈

恆泰啓